

Bản án số: 30/2020/HS-ST

Ngày: 18-5-2020

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

TOÀ ÁN NHÂN DÂN TỈNH NAM ĐỊNH

- **Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:**

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Ông Vũ Hà Nam

Thẩm phán: Bà Nguyễn Thị Bạch Tuyết

Các Hội thẩm nhân dân:

Ông Dương Mạnh Tuấn

Ông Trần Văn Khiêm

Bà Nguyễn Thị Kim Dung

- **Thư ký phiên tòa:** Bà Ngô Thu Phương, ông Bùi Xuân Sơn - Thư ký Tòa án nhân dân tỉnh Nam Định.

- **Đại diện Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Nam Định tham gia phiên tòa:** Ông Lưu Thanh Hải và bà Nguyễn Thị Nga - Kiểm sát viên.

Ngày 18 tháng 5 năm 2020, tại trụ sở, Tòa án nhân dân tỉnh Nam Định xét xử sơ thẩm vụ án hình sự thụ lý số 36/2020/TLST-HS ngày 21/4/2020 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số 32/2020/QĐXXST-HS ngày 06/5/2020 đối với bị cáo:

1. Họ và tên bị cáo: **Trần Xuân Ngh**, sinh năm 1988; tên gọi khác: Không; quốc tịch: Việt Nam; dân tộc: Kinh; tôn giáo: Không; nghề nghiệp: Tự do; ĐKKHKT: Xóm M, xã M1, huyện M2, tỉnh Nam Định; bố bị cáo là ông Trần Xuân B, sinh năm 1966, mẹ là bà Đặng Thị Th, sinh năm 1966; gia đình có 2 anh em, bị cáo là con thứ nhất; vợ: Trần Thị H, sinh năm 1989 (đã ly hôn); con: Trần Xuân Hoàng A, sinh năm 2009; tiền án: Không, tiền sự: Không

Nhân thân:

- Ngày 22/7/2014 bị Công an phường L, TP N, tỉnh Nam Định xử phạt cảnh cáo về hành vi sử dụng trái phép chất ma túy.

- Ngày 18/8/2015 bị TAND huyện L, tỉnh H xử phạt 3 năm tù giam về tội Mua bán trái phép chất ma túy. Ra trại ngày 30/8/2017, đã thi hành xong nghĩa vụ thi hành án dân sự (tiền án phí HSST 200.000 đồng); đã được xóa án tích.

Bị cáo bị bắt giam giữ từ ngày 13/12/2019 cho đến nay. Hiện đang bị tạm

giám tại Trại tạm giam Công an tỉnh Nam Định.

- **Người bào chữa cho bị cáo Trần Xuân Ngh theo điểm a khoản 1 Điều 76 Bộ luật tố tụng hình sự:** Luật sư Trần Văn Ninh - Văn phòng Luật sư Trần Ninh và cộng sự, Đoàn luật sư tỉnh Nam Định.

Tại phiên tòa có mặt bị cáo và Luật sư.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Khoảng 12h00' ngày 13/12/2019; Tổ công tác Phòng CSĐT tội phạm về ma túy Công an tỉnh Nam Định đang làm nhiệm vụ tại khu vực đường tỉnh lộ 63 thuộc xóm M, xã M1, huyện M2, tỉnh Nam Định phát hiện một nam thanh niên có biểu hiện nghi vấn. Tổ công tác tiến hành kiểm tra, người thanh niên khai tên là Trần Xuân Ngh, sinh năm 1988, trú tại: Xóm M, xã M1, huyện M2, tỉnh Nam Định. Quá trình kiểm tra, Trần Xuân Ngh đã tự giác giao nộp cho tổ công tác 01 túi nylon màu trắng, kích thước khoảng 10x7 (cm) bên trong có đựng các cục chất bột màu trắng và 01 túi nylon màu trắng bên trong có đựng các hạt tinh thể màu trắng, Ngh đang cầm trên tay, Ngh khai nhận đó là 01 túi heroine và 01 túi ma túy đá của Ngh đang mang theo người để sử dụng cho bản thân. Tổ công tác đã tiến hành niêm phong 01 túi heroine và 01 túi ma túy đá vừa thu của Ngh theo quy định của pháp luật, ký hiệu lần lượt là N1 và N; Sau đó đưa Ngh, mời người chứng kiến cùng toàn bộ vật chứng thu giữ về trụ sở Ủy ban nhân dân xã M1, huyện M2, tỉnh Nam Định lập biên bản bắt người phạm tội quả tang. Ngoài ra, tổ công tác còn thu giữ của Trần Xuân Ngh 01 điện thoại di động nhãn hiệu Redmi màu xanh đen đã cũ có hai số liên lạc: 0919226030 và 0886859067. (BL 8-10)

Khám xét nhà, nơi ở của Trần Xuân Ngh thu giữ:

Bên trong túi áo khoác màu xanh tím than treo trong phòng ngủ 01 túi nylon màu trắng, kích thước khoảng 8 x 11(cm), trên bề mặt túi nylon có dòng chữ ACEHASAN 200 màu xanh, bên trong có chứa chất rắn dạng tinh thể màu trắng, được niêm phong theo quy định của pháp luật, ký hiệu là K.(BL 12-13)

Tại bản kết luận giám định số 1129/GĐKTTHS ngày 17/12/2019 của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Nam Định kết luận (BL 20):

- Mẫu bột dạng cục màu trắng trong 01 túi nylon màu trắng, kích thước khoảng 10 x 7 (cm) được niêm phong ký hiệu N1 gửi giám định là ma túy. Loại ma túy: Heroine. Khối lượng mẫu N1: 2,672 gam.

- Mẫu rắn dạng tinh thể màu trắng trong 01 túi nylon màu trắng được niêm phong ký hiệu N và mẫu rắn dạng tinh thể màu trắng trong 01 túi nylon màu trắng kích thước khoảng 8 x 11(cm), trên bề mặt túi có dòng chữ ACEHASAN 200 màu xanh được niêm phong ký hiệu K gửi giám định đều là ma túy. Loại ma túy:

Methamphetamine. Khối lượng mẫu N: 0,270 gam, khối lượng mẫu K: 98,430 gam.

Quá trình điều tra, bị cáo Trần Xuân Ngh khai nhận hành vi phạm tội của mình như sau:

Do bản thân nghiện ma túy, khoảng 19h00' ngày 11/12/2019 Ngh đi xe máy một mình ra khu vực ngã tư Đthuộc phường L, TP N, tỉnh Nam Định mục đích tìm mua ma túy về để sử dụng cho bản thân. Tại đây, Ngh gặp một người đàn ông (Ngh không biết tên, tuổi, địa chỉ và cũng không nhớ mặt người đàn ông này), Ngh hỏi mua 4.000.000đ (Bốn triệu đồng) tiền heroine và ma túy đá; Người đàn ông đồng ý, Ngh đưa 4.000.000 đồng cho người đàn ông, sau khi nhận tiền người đó đưa lại cho Ngh 01 túi heroine bên ngoài bọc nylon màu trắng, bên trong có các cục chất bột màu trắng và 01 túi ma túy đá bên ngoài bọc nylon màu trắng bên trong đựng các hạt tinh thể màu trắng. Ngh nhận 02 túi ma túy bỏ vào túi quần Ngh đang mặc rồi mang về nhà cất giấu để sử dụng dần. Khi về nhà, Ngh đã lấy ra một ít heroine và ma túy đá để sử dụng, số còn lại Ngh bỏ vào túi quần của Ngh để cất giấu. Đến khoảng 19h00' ngày 12/12/2019 Ngh tiếp tục đi xe máy một mình ra khu vực ngã tư đường 10 - đường Phạm Ngũ Lão, TP N mục đích đi tìm mua ma túy để sử dụng. Tại đây, Ngh gặp một người đàn ông (Ngh không biết tên, tuổi, địa chỉ và cũng không nhớ mặt người đàn ông này) Ngh hỏi mua 35.000.000đ (Ba mươi lăm triệu đồng) tiền ma túy đá; Người đàn ông đồng ý, Ngh đưa 35.000.000đ cho người đàn ông, sau khi nhận tiền người đó đưa cho Ngh 01 túi nylon màu trắng, trên bề mặt túi có in chữ "ACEHASAN 200" màu xanh bên trong có chứa chất rắn dạng tinh thể màu trắng, Ngh nhận rồi bỏ túi ma túy vào túi áo khoác màu xanh tím than đang mặc sau đó Ngh đi về nhà cất chiếc áo khoác trong phòng ngủ, mục đích cất giấu ma túy để sử dụng dần cho bản thân. Đến khoảng 12h ngày 13/12/2019 Ngh lấy 02 túi ma túy từ trong túi quần của Ngh mang đi mục đích tìm nơi để sử dụng cho bản thân. Khi Ngh đang đứng tại khu vực đường tỉnh lộ 63 thuộc xóm M, xã M1, huyện M2, tỉnh Nam Định thì bị Cơ quan Công an phát hiện bắt giữ. (BL 75-85, 87-91, 94-98...)

Những nội dung liên quan đến vụ án.

Đối với người đàn ông đã bán ma túy cho Ngh tối ngày 11/12/2019 và người đàn ông đã bán ma túy cho Ngh tối ngày 12/12/2019 như lời khai của Ngh; do Ngh không biết họ tên, địa chỉ, số điện thoại cụ thể và không nhớ được đặc điểm nhận dạng của những người này nên Cơ quan điều tra tách ra tiếp tục điều tra, xác minh xử lý sau.

Vật chứng, tài sản, đồ vật, tài liệu thu giữ trong vụ án:

- 01 phong bì niêm phong số 1129/GĐKTHS của Phòng kỹ thuật hình sự

Công an tỉnh Nam Định.

- 01 túi niêm phong ký hiệu PS1 có mã số PsiA:033363 có dấu của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Nam Định.

- 01 điện thoại di động nhãn hiệu Redmi màu xanh đen đã cũ, mặt sau có chữ Model: M1810F6LG (màn hình điện thoại bị rạn nứt, ốp mặt sau bị bong).

- 01 áo khoác màu xanh tím than.

Đối với số vật chứng, đồ vật trên chuyên theo vụ án để giải quyết.

Cáo trạng số 22/QĐ-KSĐT-P1 ngày 20/4/2020 của Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Nam Định đã truy tố bị cáo Trần Xuân Ngh về tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy” theo quy định tại điểm h khoản 4 Điều 249 BLHS 2015 sửa đổi bổ sung năm 2017.

Tại phiên tòa sơ thẩm hôm nay: Bị cáo Trần Xuân Ngh đã thành khẩn khai nhận hành vi phạm tội của mình.

Đại diện Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Nam Định trong bản luận tội đã giữ nguyên tội danh, điều luật áp dụng trong cáo trạng đã truy tố đối với bị cáo; Sau khi phân tích tính chất, mức độ nguy hiểm cho xã hội của hành vi phạm tội, các tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự đã đề nghị HĐXX:

Áp dụng điểm h khoản 4 Điều 249; Điểm s Khoản 1 Điều 51 BLHS năm 2015: Xử phạt bị cáo Trần Xuân Ngh từ 16 đến 17 năm tù. Phạt tiền bị cáo từ 5.000.000 đồng đến 10.000.000 đồng để sung quỹ nhà nước, về tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy”.

Ngoài ra còn đề nghị về xử lý vật chứng theo quy định của pháp luật.

Luật sư Trần Văn Ninh đã phát biểu quan điểm bào chữa cho bị cáo và đề nghị, Hội đồng xét xử xem xét xử phạt bị cáo ở mức khởi điểm của khung hình phạt, ngoài ra còn đề nghị miễn hình phạt bổ sung cho bị cáo.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan cảnh sát điều tra Công an tỉnh Nam Định, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Nam Định, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục theo quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự. Trong quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị cáo, không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành

tổ tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện điều hợp pháp.

[2] Ngày 11/12/2019 và ngày 12/12/2019 Trần Xuân Ngh đã mua tổng cộng 98,7 gam Methamphetamine và 2,672 gam Heroine mang về nhà cất giấu mục đích để sử dụng cho bản thân. Đến khoảng 12h ngày 13/12/2019 khi Ngh đang cầm 02 túi ma túy đứng tại khu vực đường tỉnh lộ 63 thuộc xóm M, xã M1, huyện M2, tỉnh Nam Định thì bị phát hiện, bắt quả tang. Tổng khối lượng chất ma túy mà Trần Xuân Ngh phải chịu trách nhiệm hình sự là : 101,372 gam. Như vậy hành vi phạm tội của bị cáo Ngh đã có đủ các yếu tố cấu thành tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy”, tội danh và hình phạt được quy định tại điểm h khoản 4 Điều 249 Bộ luật Hình sự năm 2015 sửa đổi bổ sung năm 2017 (Viết tắt BLHS năm 2015). Như cáo trạng của Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Nam Định đã truy tố đối với bị cáo là có căn cứ.

Hành vi phạm tội của bị cáo là hành vi nguy hiểm cho xã hội đã xâm phạm đến chế độ độc quyền quản lý các chất ma túy của Nhà nước ta, bản thân bị cáo là người có đầy đủ năng lực hành vi, nhận thức về tác hại của ma túy là hiểm họa của mỗi gia đình và cộng đồng xã hội, là một trong các nguyên nhân làm gia tăng các tệ nạn xã hội xâm hại tới đạo đức và sức khỏe của con người, bị cáo biết việc làm của mình là vi phạm pháp luật, nhưng vẫn cố tình thực hiện hành vi phạm tội với tính chất tội phạm đặc biệt nghiêm trọng, gây ảnh hưởng rất xấu đến tình hình an ninh và trật tự an toàn xã hội. Vì vậy cần phải xử phạt nghiêm minh đối với bị cáo.

[3] Về tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự:

Trong quá trình điều tra vụ án cũng như tại phiên tòa hôm nay bị cáo Trần Xuân Ngh thành khẩn khai báo; vì vậy cần xem xét cho bị cáo được hưởng tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự “Người phạm tội thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải” theo quy định tại điểm s khoản 1 Điều 51 BLHS năm 2015.

[4] Về tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự: Bị cáo không phải chịu tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự nào.

[5] Căn cứ tính chất mức độ nguy hiểm cho xã hội của hành vi phạm tội, các tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự và nhân thân của bị cáo. HĐXX xét thấy cần áp dụng điểm h khoản 4 Điều 249 BLHS năm 2015 để xử phạt đối với bị cáo và phải cách ly bị cáo ra khỏi xã hội một thời gian dài, để cải tạo, giáo dục đối với bị cáo và phòng ngừa chung. Về quan điểm bào chữa của luật sư đối với bị cáo, Hội đồng xét xử xét thấy bản thân bị cáo Ngh đã từng bị xử phạt hành chính về hành vi sử dụng trái phép chất ma túy; bị xét xử về hành vi mua bán trái phép chất ma túy. Tuy nhiên bị cáo không coi đó là những bài học để tu dưỡng, rèn luyện trở thành người tốt, mà tiếp tục thực hiện hành vi phạm tội với tính chất và mức độ ngày một nghiêm trọng hơn; vì vậy cần phải có mức hình phạt tương xứng

với tính chất và mức độ nguy hiểm cho xã hội đối với hành vi phạm tội của bị cáo, mới có thể cải tạo, giáo dục đối với bị cáo. Quan điểm của luật sư đề nghị xử phạt bị cáo ở mức khởi điểm của khung hình phạt và miễn hình phạt bổ sung cho bị cáo, không được Hội đồng xét xử chấp nhận.

[6] Về hình phạt bổ sung: Cần thiết phải áp dụng hình phạt bổ sung là phạt tiền đối với bị cáo.

[7] Về xử lý vật chứng: Căn cứ Điều 47 BLHS; Điều 106 BLTTHS. Hội đồng xét xử xét thấy cần:

Tuyên tịch thu tiêu hủy 01 (Một) phong bì niêm phong số 1129/GĐKTHS của Phòng Kỹ thuật hình sự - Công an tỉnh Nam Định.

Tuyên tịch thu tiêu hủy 01 (Một) chiếc áo khoác màu xanh tím than.

Tuyên trả lại cho bị cáo Trần Xuân Ngh 01(Một) chiếc điện thoại di động nhãn hiệu Redmi màu xanh đen đã cũ. Vì không liên quan đến việc thực hiện hành vi phạm tội của bị cáo. Nhưng tiếp tục tạm giữ để đảm bảo công tác thi hành án.

[8] Về án phí: Bị cáo Trần Xuân Ngh phải nộp tiền án phí hình sự sơ thẩm theo quy định của pháp luật.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

1. Tuyên bố bị cáo Trần Xuân Ngh phạm tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy”.

Áp dụng điểm h khoản 4, khoản 5 Điều 249; Điểm s khoản 1 Điều 51 BLHS năm 2015; Xử phạt bị cáo Trần Xuân Ngh 17 (Mười bảy) năm tù, thời hạn tù được tính từ ngày 13 tháng 12 năm 2019.

Phạt tiền Trần Xuân Ngh 10.000.000 (Mười triệu) đồng sung quỹ nhà nước.

2. Về xử lý vật chứng: Căn cứ Điều 47, 48 BLHS năm 2015; Điều 106 BLTTHS năm 2015.

Tuyên tịch thu tiêu hủy 01 (Một) phong bì niêm phong số 1129/GĐKTHS của Phòng Kỹ thuật hình sự - Công an tỉnh Nam Định.

Tuyên tịch thu tiêu hủy 01 (Một) chiếc áo khoác màu xanh tím than.

Tuyên trả lại cho bị cáo Trần Xuân Ngh 01(Một) chiếc điện thoại di động nhãn hiệu Redmi màu xanh đen đã cũ. Nhưng tiếp tục tạm giữ để đảm bảo công tác thi hành án.

(Chi tiết vật chứng được nêu trong Biên bản giao nhận vật chứng số 40/20

ngày 24/4/2020, giữa phòng PC04 Công an tỉnh Nam Định và Cục thi hành án dân sự tỉnh Nam Định).

3. Về án phí: Căn cứ Điều 135 BLTTHS năm 2015; Nghị Quyết số 326/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 về án phí và lệ phí tòa án. Buộc bị cáo Trần Xuân Ngh phải nộp 200.000đ (hai trăm nghìn đồng) tiền án phí hình sự sơ thẩm.

Án xử công khai sơ thẩm có mặt bị cáo, đã báo quyền kháng cáo trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án.

Trường hợp bản án, quyết định được thi hành theo Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người phải thi hành án dân sự có quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7 và 9 Luật thi hành án dân sự. Thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 luật thi hành án dân sự./.

Nơi nhận:

- TAND-CC, VKSND-CC;
- VKS và CA tỉnh Nam Định;
- Cục Thi hành án dân sự tỉnh Nam Định;
- Bị cáo;
- Lưu hồ sơ.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TOÀ**

Vũ Hà Nam